域多利埠 裕綸德記
YEE LUN ARK KEE
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1514
Victoria, B. C. Phone Empire 1631

新到
青皮大蔗　新會甜橙
大紅桔果　正沙田柚
雪白茨菇
合時鹹魚油米雜貨大帮到
步僑胞光顧價錢克己請留意焉
▲講線 E. 一六三壹
關祝華謹啟

中華國貨
調味珍品
天味母
顏色白　粉質鬆　鹽份少　味感久
每飯不忘
天一味母罐出品
上海製造廠吳明路發行所芝罘路
總代理雲埠廣萬生……各埠商店均有代售

雲埠 廣萬生新到
大宗絲苗賞粘米平沽
Kwong Man Sang Co. Phone Sey. 5671
236 Pender Street E. Vancouver, B. C.

廣州市 月宮旅店廣告
長堤路海珠前
本店經營旅業　侍役招待週到
食宿優美價廉　位臨珠海堤畔
舟車利便交通　四週光線充足
廳房浴室水厠　均屬雅潔異常
陳設壯嚴華麗　誠堪行旅驂停
倘蒙光臨惠顧　無任感激歡迎
僑胞回國如到廣州市游觀請來下榻當特別招待
司理 高鍊葉榮 謹啟

▲祖國新聞一▲

某方侵略華南

▲某國貨物運銷內地甚鉅
▲漢奸借虎威加入某國籍

汕頭信　某國對於侵畧汕市之經營運來益見積極　其最近策畧　較注重於商業方面　惟軍事侵畧之行動　并不稍予放鬆　如月來某國兵艦頻頻駛汕　水兵羣集海岸一帶　拍照測繪狀似偷兒之密探變相行動　警察之有增無減　凡此種種　均爲侵畧野心之表現　對於商業方面之侵畧　則完全採用霸道無理手段　以達其暢銷目的　此種計劃　係由某國人在台灣調集浪人二三百名來汕　其中尚有多數浪人　本爲厦汕華人　爲假虎威行凶特入某國國籍　以供其作違我國法之驅使　此帮浪人　除一部份被挑選爲偵探外　餘均用爲走私保鏢之用　至該國貨物走私入口及出脫辦法　有極大規模之組織　由某國僑汕各業商人利誘漢奸設店於汕市及內地各縣貨物由浪人保護走私進口後　即入於漢奸所設店號　改裝後　運入內地各聯號出脫　如被破案　則由某領出頭鮮有吃虧者　今汕市內此項走私某國貨出脫商店　不下三四拾家　汕市附近之汀屬大井鄉　且有一大規模之某國貨改裝機關　係漢奸某國籍民林某所主持　年來獲利不鮮　至進口某國貨　以火酒火柴糖藥爲大宗　火酒壹項　運進口後　係用以與水及花膠酒混合　假爲高粱酒者　既可博獲厚利　復可毒害我民　一舉兩得　火酒改裝所在　大部份在大井鄉改裝機關小部份在汕市內　最近已被發現于一處矣

南昌災民衆多

▲四粥廠就食者擁擠
▲紅萬會赴匪區散賑
▲滬義賑會賑濟旱災

南昌訊　江西匪　水　旱　災　遍於全省　就中匪災　以贛南及與鄰省交界邊區爲最重　旱災之慘　首推贛北各地老弱及被阻於匪區者　則坐以待斃　其能逃走及有路可逃者　則多集於都市　故贛垣今年所辦粥廠　就食難民　極爲擁擠　查本市冬賑委員所辦之四個粥廠　於元月拾九日上午開始施粥　冬賑會譚總幹　市商會徐主席　各機關領袖　各慈善家　均親臨監督指導　就食難民　雖沓紛紜大都鶉衣百結　鳩形鵠面　間有殘廢及奄奄　息者　以拾六日計　東廠就食難民貳千貳百零六人　西廠貳千零十三人　南廠二千六百四十六人　北

雲高華埠 白羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
所有書籍
大廉價
五折
目錄印備函索即奉

▲碌錦 達權社廿四年職員
顧問　林德仁
社長　張椿穠　周海
議長　伍于賞　馬本祺
中文書記　梁銓　周卓
西文書記　張椿毓　周開琳
交際　周伯豪
監督　林舉沾　李天常
政　馬存　林章烈
官傳科　謝丙南　張椿仕　岑軒轅
李仲聖
調查員　沈桂釗　鄭逢　趙景
顏耀
幹事員　謝洲彥　鄭信　馬生
李九勝
庶務員　何英能　勞本芳　張椿澤
謝繼
議員　梁展如　方奕驂　李逢聖　關興
謝珠彥　謝恩　謝開彥　陳瑞
李浣　蘇英奇　溫作榮　伍發榮
陳華　梁閣　沈福元　李緒
蔡滉　李棠　劉明　李照
謝沾彥　關崇昌　馬堯　袁長
盧梓芳

▲山巴崙達權社鳴謝
▲廿四年經費

譚子華　陳宜顯　周煥家　各貳元
鄭松昌　林兆光　又鄭松昌各壹元半
馬宗湖　馬宗業　馬榮學　周永熾　熊福就
馬光揚　陳長惠　又陳如信
林瑞潮　朱述唐　馬立綏　周彩女士
陳如信　茹桂禎　陳翠娥女士
以上各壹元
許恢遠　梁逸邦　又許恢遠　各五毛

▲明和大鐵行新辦到
大帮「厨刀」發售
本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如孖人嘜樹仔嘜及著名公司諸出品非常精利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到厨房利器裝自由車蓬物件耕田器具建造機儀家庭用具等無不應有盡有計價特別相宜遠近顧客經交易者有口皆碑本交易者接踵馳至矣刹虫藥水農家皆云其效電燈膽耐用省費以力固公司爲最良發行零沽批價從廉統希垂顧力知殷實焉
Ming Wo Harbware Co.
23 Pender St.E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 3705
▲電話（詩摩）三一七〇
片打街東門牌二十三號
雲埠 明和鉄行 總理 黃昭立啓

△△各欵衣裳大賤賣
衣裳平賣　低過本價
欲買平貨　請莫錯過
下圖之羊毛搾結衫
現每件平沽一元四五
KUO KONG SILK CO.
27 PENDER ST E.
國光絲髮公司
VANCOUVER B.C.
幼線十足羊毛搾結二元九五
大線兩磅羊毛搾結衫三元二五
靚白竹巾六条二毛半
中國毛巾每三条二毛半
絲織手索每對一毛
絲織襪帶每對一毛半
絲織班帶每条二毛九仙
95羊毛內衫每件一元六五
紅邊黃羊毛衫每件四元六五
蝦肉色羊毛襪每打二元五毛五
十足全羊毛襪四對九毛八仙
羊毛扣絲靚襪二對壹元三五
三磅半全羊毛襪三對九毛五
唐裝毛布褲每兩条九毛五
各欵靚毛布小衫每件七毛五
竹紗反領小衫兩件一元二毛五
柳条靚竹紗小衫兩件一元五五
最靚竹紗小說衫兩件壹元七五
衞生衣兩件一元一毛九仙
蝦肉色內衫兩件一元一毛
平沽目錄印備函索即寄
K.K.Co

元發雜貨行
Yuen Fat Wah Jung CO.Ltd
260-262 Pender St. E. Phone Doug. 5583 Vancouver B.C.
新米到
新花萱粘　增城絲苗
油糖茶豆　田柚青蕉
粉葛茨菇　橙柑桔菓
鮮栗馬蹄　芋仔蓮藕
土產瓜菜　雜貨蘇杭
山貨瓷器　葯片丸散
僑胞光顧　感激靡既
（電話）德忌利市五五八二
元發雜貨公司

▲墨國參迫咕埠致公總分堂民國廿四年職員表

正會長　譚連九　副曹履孚
正中文書記鄭湯三　副朱裘駿
正西文書記胡政權　副黃維初
正議長　陳典華　副司徒銓球
正監督　謝帝喜　副余甘和
正財政部長黃茂女　副陳文發
正司法部長鄧世傳　副李聖權
參謀部　關崇毅　黃福養
宣傳主任　黃盛祝　謝美享
正核數員　鄧洪波　副李礽蘭
庶務員　譚林
交際團
關宗澤　李炎羣　鍾國携　關元湘　湯漢競　譚炳南
財政團
李傳燧　周高好　高宏　謝美恩　關崇滉　司徒常楫
黃德攀　梁仙棟　黃社珍　雷勝　曹梓就　李兆能
評議員
李俊傑　周卓升　黃世相　鄧福深　關燦槐　陳吉
鄧廣進　梁如喜　梁奕遷　區遠利　馮昆華　黃紹海
謝深彥　譚九謀　謝煜富　黃洪植　李蔭庭　劉煽維
伍才　伍臣忠　黃昌禮
山寸緬右通訊處代表　李宗燦　鍾祈廣

▲墨國參迫咕埠啟明閱書報社民國廿四年職員表

正社長　李炳祥　副陳典華
正中文書記鄭湯三　副朱裘駿
正西文書記胡政權　副黃維初
正董事局長黃福養　副馮昆華
正財政部長羅滿　副李天錫
正監督　譚連九　副曹履孚
正演講團長司徒榮植　副黃盛祝
正核數員　鄧洪波　副李礽蘭
交際團
鍾國携　湯漢競　陳烱明　關宗澤　關元湘　李炎羣
財政團
陳享優　鄧就勝　李兆能　黃天然　敖祿　馮賢活
演講團
鄧洪波　陳烱明　李礽蘭　黃維初　胡政權　司徒銓球
董事局員
丘錦才　馬北海　黃福源　鄧章照　林漢三　譚鑾清
黃榮喜　梁苟　余傑中　蘇溥文　李松盛　黃世參
謝洽燦　葉迺椿　關崇毅

▲片市魯別 致公堂民國廿四年職員表

名譽會長　陳文職
會長　司徒文任　黃一鳴　書記　黃平　陳二川
盟長　馬心廣　心耀　財政　馬國奕　鄭椿田
議長　馬維長　周漢權　西文　陳宜煒　宏公
監督　陳昌　李華　管數　周維禎　葉君棟
核數　陳宗餘　黃振琰　宣傳　陳宜栢　唐照
庶務兼催收　薛金葉　羅惠彬　調查　周家柿　周栢
議員　全体會員
駐砵治力埠幹事　駱榮　駱珍
駐喜盛頓埠幹事　李長煜　議員　全体會員

域埠致公總堂閱書報社民國廿四年職員

社長　羅超然　林秩五
財政　李根　鍾毓華
演說科長　林松朋　羅小白
勸捐員劉希祝　林鐵郎
科員岑子昌　鄧子才　馮德權　劉炳松　陳伯維
梁長勝　梁春集　魏來順